

БОЯН КОСТРЕШ: РЕГІОНАЛІЗАЦІЯ СЕРБІЇ КЛЮЧ ДО ЄВРОПИ



ШЛЕБОДНА ВОЙВОДИНА



СПЕЦІАЛНЕ ВИДАННЯ

РОК XI

ЧИСЛО 32

АПРИЛ 2008.



О Войводини ше муши одлучовац у Войводини

ПИСМО ВОЙВОДЯНКОМ И ВОЙВОДЯНОМ

МИЛИ ПРИЯТЕЛЄ,

Важни дні пред нами. Вельо раз ше до тераз бешедовало о значеню виберанкох хтори приходза, але тоти наиходзаци, наисце, заслужую же би ше за нїх поведло же маю пресудне значенє и за Войводину и за цалу Сербию и за каждого од нас окреме.

Вибераюци посланїкох Народней скупитини Републики Сербиї участвуєме на референдуме медзи Европу и изолацию. Прето зме ше и позберали коло лїстини „За европску Сербию”, на котей тоти цо доказали же ше щиро закладаю за европски вредносци и швидишу драгу до Европскей унії, без огляду на розлични думаня о даєних других политичних питаньох. Драга по котрей держава треба най идзе, после тих вибернкох, важнейша од узких странкових интересох и розликох.

На виберанкох за Скупитину АП Войводини думаєме же важне же граждани и граждани Войводини маю можлївосц же би виберали медзи вецей гражданским опциями. Ми зоз Лиґи социялдемократох Войводини виходзиме на виберанки у коалициї „Ведно за Войводину – Ненад Чанак”, а то єдина лїстина на котрей шицки странки и орґанизациї котри основани и функционую на території Войводини. Думаєме же ше за Войводину треба борити зоз обидвома руками, а не же би єдна рука була завязана на хрибце зоз партійну дисциплину спрам централи у Беоґрадзе.

О Войводини ше муши одлучовац у Войводини. Вше кед ше зяви дахто зоз Беоґраду, хто програмує нашо идеї, ми то витаєме, але маме становиско же ше о интересох Войводини найлпше стараєме, ми тоти котри не маме политичних ґаздох у Беоґрадзе. Нам найважнейше же би шицки у Войводини добре жили, а партії зоз централу у Беоґрадзе маю иншаки приоритети.

Мушиме швидко робиц. Уж нам дваець роки упрепасцени зоз войнами, изолациями, санкциями, инфляциями и дробканьом у месце. Треба нам Сербию у Европскей унії, стабилну, сиґурну и до котрей мож верити, а у ней автономна Войводина европска реґия, без границох ґу приятельом, без страху за будучносц и безпечносц, без незанятосци и худобства.

Нам обезпечованє напредованя и сиґурней будучносци гражданкох и гражданох тей жеми вершина патриотизма. Ми зоз Войводини не сцеме робиц чкоди Сербиї нїяким концом, але наша Покраїна часц Сербиї исто так як и Беоґрад и други часци жеми и заслужує же би була исто уважована и вреднована.

Нешка пензиї и плаци у Войводини найменши у Сербиї. То не мож дошлебодзиц. Врацанє маєтку (Нафтаґасу, войводянскей железниці, войводянских драгох, войводянского телекома и пошти) и жридлових приходах Войводини основне предусловие лепшого живота и висшого стандарту шицких хтори жию у Войводини.

Доказали зме же можеме зацициц интереси нашей Покраїни. Зоз свою витирвалосцу удало ше нам зопрець реализованє чкодлївого контракту о концесии на автодрагу Горґош-Пожеґа. Перши зме ше побунєли процив того и наймоцнейше



зме ше одупарли тей плячки Войводини. Зоз розтаргованьом чкодлївей приватизациї зренянинского Шинвоза, зоз порушованьом питаня плячки знука ЯП „Желзници Сербиї”, зоз розришованьом рижних других несправедних приватизацийох у Войводини указали зме же борба за права роботнїкох и шицких котри жертви транзициї, єден з наших приоритетох. Наша борба ше предлужує.

Кед же, ми Войводянки и Войводяне, знаєме робиц и твориц, способни зме и розполагац и управяц зоз заробеним и здобутим.

Нам Нови Сад, главни варош.

Нам Суботица, Зренянин, Панчево, Зомбор, Вершец, Кикинда и Сримска Митровица, главни вароши.

Нам кажде варош у Срме, Банту и Бачки главни варош, а кажде валал найважнейши. Кажде особа у Войводини заслужує же би жила живот яки жию людзе у развитим швецє без огляду на свою нацию, язык, виру, расу, або походженє и без огляду дзе у Войводини бива. Кажде дзецко заслужує най мирно шти. Же тото думаєме озбиљно и же стоїме за тим, ґарантує роки роботи хтори за нами и у котрих зме ше доказали и у добрим и у злим.

Ми ше зоз Лиґи социялдемократох Войводини не меняли и не будземе ше меняц. Нїґда зме ше не бали и не поцаговали ше. То най робя други.

Будзе чежко, але победзиме. Час уж.

НЕНАД ЧАНАК

БОЯН КОСТРЕШ, ПРЕДСИДАТЕЛЬ СКУПШТИНИ АП ВОЙВОДИНИ:

РЕГИОНАЛИЗАЦИЯ СЕРБИИ КЛЮЧ ДО ЕВРОПИ

Министерство за державну управу и локалну самоуправу Републики Сербии информовало недавно председателя Скупштини АП Войводины Бояна Костреша же у делегации хтора будзе представяц Сербию и Ради региону Конгреса локалних и регионалних власцох Совету Европи (КЛРВЕ) нет места за ише двоих представительох единой региональной автономии у держави – Войводины.

Обгрунтоване глаши: места уж пополнети, зоз шорох одборничох городу Београду и городу Нишу.

Штредком марца, покраински парламент у складзе зоз процедуру утвердзел предлог кандидата за меноване ише едного члена и заменика зоз Покраини до состава державней делегации за Конгрес локалних и регионалних власцох Совету Европи, але ше указало же, и попри декларативного уважованя Войводины, за членом вещей нет места.

Председатель Скупштини АП Войводины Боян Костреш напомина за „Шлебодну Войвину” же Покраина, док Министерство за державну управу и локалну самоуправу Републики Сербии воздел министр Зоран Лончар, тиж мушела зоз полно лобирани и упартосци витворйовац тото цо логичне – же би представителье були укапчани до державней делегации Конгресу локалних и регионалних власцох СЕ.

„После такой одлуки вещей нико не треба же би несподзивало прецо зме примушени непрерывно повторйовац виречене: Войводина состоина часц Републики Сербии. Гу длугокому списку предкладаньох хтори покраински парламент послал републичским органом и хтори неприлапени, тераз приключени и тот же у делегации нет места за ише двоих представничох Войводины, и же мушиме буц задовольни лем зоз едним членом и едним замеником члена у Ради региону. Прецо поведзме город Београд тераз ма вещей представничох у тей делегации од Автономней Покраини Войводины, питане на хторе зме не достали одвит”, наглашел Костреш.

Председатель войводянского парламенту наглашуе же скоро не похопливе же за нашо намагания и становиска легкой-



Боян Костреш и председатель Конгреса локалних и регионалних власцох СЕ Халвдан Скард

ше пренаходзиме потримовку европских институцийох як – републичских органов.

Костреш здогаднул же початком октобра прешлого року у Скупштини Войводины организована Медзинародна конференция „Регионални и локални власци на драги творения векшей демократичней кохезии”, тиж у организацији Конгресу локалних и регионалних власцох Совету Европи, у сотрудничестве зоз Сталну конференцию городов и општинах. Отримоване того сходу, на хторим участвовали найвиши представителье Конгресу локалних и регионалних влас-

цох СЕ, як и представителье регионох зоз частей Европи, було значне збуване и за Нови Сад и за Войводуну, а тиж и за цалу державу Сербию.

„Факт же нашей Покраини и Скупштини АП Войводины дате довирице же би организовала таки значни сход у моменту предшествованя Сербии Советом Европи, бул ише едно потверджене же Войводина незаобиходни учащник у креированю демократичных институцийох и посцигованю европских стандардох у Сербии. Войводина, не лем у географским, але и у економским, политичним, историйним и культурним смислу найближша драга Сербии до Европи”, дума Костреш.

На тей конференции участвовал и председатель локалних и регионалних власцох Совету Европи Халвдан Скард хтори наглашел же Совет Европи промовуе вредносци децентрализации, витворйоване людских правох и демократизацию дружтва”, як и же отримоване тей Медзинародней конференции бул же би обединела искусства у тих процесох зоз хторима ше стретаю регионални и локални власци ширцом Европи.

Костреш, тиж здогаднул же, концом мая и початком юния прешлого року, у Бриселу и Стразбуру бешедовал зоз найвисшими представителями институцийох хтори указали абсолютне (полне) порозумене за становиско же Сербия едина держава у хторей Войводяне жадаю жиц,

НАЙБЛИЖШИ ПРИ ЕВРОПСКИМ СТАНДАРДОМ

Костреш наглашел же прешлого року у Стразбуру участвовал у работи 14. пленуму схазки Конгресу локалних и регионалних власцох Совету Европи, чия тема була регионална демократия у Европи, дзе бешедовал о тим же Войводина жада помогнуц Сербии же би ше цо скорей децентрализовала и регионализовала.

„Ми жадаме же би преий Войводины, хтора не лем географски найближша Европи але и по ступню витвореносци людских и гражданских правох, економским развою, стандардизации хтору зме уведли до Скупштини Войводины, помогнеме Сербии же би цо скорей постала состоина часц европейской фамилии дзе ей и место”, наглашел Костреш.



але и же ніхто не шме игноровац факт же Войводина мала право на свою полну автономію.

„Найвисши представителе Европского парламенту и Конгресу локалних и регионалних власцох Совиту Европи зоз хторима сом бешедовал абсолютно потримали того цо у Београдзе, очиглядно, не жадаю прилапиц: же Войводина найкратша драга Сербиї до Европи” гварел Костреш.

Вон надпомнул же остатні даскельо роки Войводина на найкрасши способ афирмовала европски вредносци и робела на очуваню свойого идентитету модерней и гражданской региї, за цо ше нешка зоз цалу свою моцу заклада праве Коалиция „Ведно за Войводини– Ненад Чанак”.

Костреш наглашел же и представителюви Европского парламенту Хансови Гертови Потерингови прешлого року пренешене становиско же Войводина мост медзи Сербию и Европу.

„Войводина нігда не була, ані не будзе проблем, ані Сербиї, ані региону. Войводина може буц лем приклад як проблеми мож ришовац”, гварел Костреш и надпомнул же од европских представителюх достал порозумене за становиско же децентрализация у регионализация Сербиї предусловие за приблизоване Сербиї европским интеграциом.

У Стразбуру, Костреш бешедовал зоз генералним секретаром Совиту Европи (СЕ) Терийом Дейвисом о потреби и предносцох регионализации Сербиї. „Войводина ше заклада за подполну децентрализацию Сербиї и моцнене як региону, односно покраїни, та и локалних самоуправах. Панови Дейвисови сом виложел нашо предкладане децентрализации Сербиї спрам хторого би статус региїх требал достац и город Београд, Шумадия зоз центром у Крагуевцу, юго-восточна Сербия зоз центром у Нишу и Санджак зоз центром у Новим Пазаре, надпомнул Костреш и наглашем же Дейвис теди привитал нашо намагання за моцнене регионализации и децентрализации.

НОВИ БУДЖЕТ:

НОВИ ЗАДАТКИ ЗА ПОКРАЇНСКУ АДМИНИСТРАЦИЮ

Скупштина АП Войводини прилапела Предкладане бюджета Автономней Покраїни Войводини за 2008. рок. Пред критиками, треба наглашиц же тогорочни плановани бюджет виноши коло 56 милиярди динари. Малициозно би було повесц же тот бюджет мали. З рока на рок є вше векши и з добре часци, и тераз, намири потреби гражданох и институцийох Войводини. Требало би наглашиц же бюджет АП Войводини, гваря фаховци, од 2000. року непреривно роснул и за осем роки ше звекшал скоро 350 раз, односно зоз 152 милиони динари на 56 милиярди.

Медзитим, кед ше здогаднемо на факт же з найвекшей часци граждане Войводини полня державну касу, вшелїяк же не можеме буц задовольни зоз висину средствох хтори ше, першенствено, з републичного бюджету врацаю до Войводини. У децентрализованей и модерней держави цалком логичне же би тоти цо найвечей робя и найвечей мали, и то того за цо ше Лига социялдемократох заклада.

Посланіки Лиги социялдемократох Войводини потримали предкладане Одлуки о бюджету Автономней Покраїни Войводини за 2008. рок, потримуеме розвойни проекти, наявени отвераня нових роботних местох, окреме укладаня до здравства, хторих у тим року було, але мало.

Тото на цо ше окреме муши обрациц увага, то факти хтори ше одноша на „капитални укладаня до Войводини”.

Лига социялдемократох Войводини ише пред приношеньом Уставу Републики Сербиї спозорйовала на факт же у члену 184. Уставу РС пише же бюджет АП Войводини виноши найменей 7% у одношеню на бюджет Републики Сербиї, з тим же ше три седмици од бюджета АП Войводини хаснуе за финансоване капиталних розходох, цо и далей думае же ганьба и предствая найновше окрадане Войводини.



Мая Седларевич

Бо, як тераз стоя ствари, у одношеню на прешли рок кед АП Войводина доставала шицкогго 4% бюджета Републики Сербиї, а гевти 3% лем трансферни средства Републики Сербиї у бюджету АП Войводини у складзе зоз членом 3. пасус 6. Закона о бюджету Републики Сербиї за 2007. рок, того року ситуация иншака. Тераз, у Закону о бюджету Републики Сербиї за 2008. рок, член 4. пасус 6. стої же „Тота часц средствох хтора остане од найменей 7% бюджета Републики Сербиї пренеше ше до бюджету АПВ преїг роздзельованя 5 - Влади, Глава 3.12 – Кондзелария за национални инвестиційни план и през други проекти НИП-а”.

Гоч зме у ситуациї кед ше наша держава находзи пред новима праментарними виберанками и не ма владу, закони тоти хтори важа и хторих ше мушиме притримовац, та мушиме поставиц и даскельо питаня у вязи зоз тим.

Спорни факт предствая член 32. Уредби о поступку по хторим ше вибераю проекти за НИП и поступку по хторим ше НИП запровадзуе. У нїм пише же „налогодавец за средства зоз

НИП-у хтори ше находза у бюджетскей часци за дзелїдбу, а хтори наменени за проекти на території АП Войводини - министр.”

Зоз почитованьом гу компетентному министрови, муши ше поставиц питанє як ресорни министр зна лепше од покраїнскей администрації хтори проекти значни за Войводину и Войводянох, а же би, при тим, нїгдзе не писало же муши буц консултовани дахто зоз покраїнскей администрації, а дзе ише же би представніки покраїнскей администрації одлучовали о тим?!

Мушиме ше опитац и як можливе же би зоз скоро половку пенежу хтори зоз бюджету Републики врацени АП Войводини може розполагац и о нїм одлучовац ЄДЕН ЧЛОВЕК, министр задулужени за НИП.

Тото цо ише барз важне, то же ше концом рока зявел барз спорни факт, же нїгдзе у Уредби не прецизоване на хтори способ средства за реализацию буду уплачени, односно, чи одразу, чи полрочно, чи квартално, як ані хтори рок за уплацванє тих средствох.

Вкупни средства за капитални укладаня до Войводини дакус векши од 23 миллиарди динари, о тречини средствох одлучує министр за НИП и лем його добра дзека, чи будзе чи не будзе консултовац представнікох покраїнскей администрації кед ше будзе определювац за хтори проекти буду унапрямени средства. З другого боку, маме Фонд за капитални укладаня хтори, тиж, завиши од добрей дзеки републичней власци у хторей мири и з яку динамику Войводини будзе врацени пенєж хтори у ней заробени.

Випадне же зме барз способни заробиц пенєж, але нам не допущене же бизме з нїм управяли и розподзельовали го.

Прето, кед прилапени покраїнски бюджет и кед ше находзиме непоштрєдно пред покраїнским виберанками, посланїки Лиги социядемократох Войводини ознова спозорюю на евентуални чкодлїви пошлїдки такого одношеня державних органах Републики Сербїї спрам АП Войводини и новому званю Вивершней ради АП Войводини даваме задаток же би порушала инициативу за вимену Уредби о поступку по хторим ше вибираю проекти за НИП и поступку по хторим ше НИП запровадує, же би у будучносци представніки гражданох и гражданкох Войводини могли сами приносиц одлуки о тим цо приоритетне за розвой Войводини и лепши живот ей гражданох.

У мено Посланїцкей групи „Ведно за Войводину”
Мая Седларевич

ДВА ЮБИЛЕЇ ВОЙВОДИНИ:

НАЙ ШЕ НЕ ЗАБУДЗЕ

Вше ше указало же лем ЛИГАСШЕ, кед бешеду о розвласцваню „двойки”, так и думаю и же сцу же би и найменше населене место у Сербїї достало свой маєток и свой пенєж. Видзели зме и скорей, а и teraz ше зявюю и векши автономаше од нас – зоз Београду су

Єст вельо юбилеї хтори Войводяне того року преслава. Велї их преслава у своїх фамелийох, а даєдни означа организациї и колективи у тим 2008. року. Од шицких тих рочнїцох два маю окреме значенє.

Перша рочнїца то 160-рочнїца одкеди Войводина достала свою автономию. Вельке кральовство дало войвоводу Шуплікцови Войводство и од того, 1848. року, Войводина у коло дзешец државох, у котрих ше до teraz находзела, мала менши, або векши ступень автономии. Нїгда ше векшина Войводянох, окреме од 1974. по 1988. рок у Социалистичней Федеративней Републики Югославїї, не задовольовала зоз уровньом теї автономии. Од човека, котри ше виборел за мено Войводини, преїг Йоци Лалошевича и велїх других, та по Ненада Чанка, вше було Войводянох хтори нас предводзели зоз надаваньом же би гражданє теї ровнїни мали регион ушорени по їх мери.

Друга рочнїца то 20 роки од „йогурт револуциї”, – од того 6. октобра 1988. року кед ше преїг ноци розпадо шицко цо будовали нашо дїдове и оцове. Зоз тим датумом ше почала валац держава у котрей зме теди жили, а Войводяне дожили шицко то цо идзе зоз присловку „дай Боже най маш, а вец най не маш... Аж teraz знаме же за нами були 14 роки хтори останю зазначени у нашеї исторїї зоз златнима буквами. Доказали зме у тим периодзе же знаме писац, и приносиц свойо закони, же их знаме запровадзовац до стварносци и же знаме як зоз тима хторих их не почитую. Доказали зме себе и другим же знаме зоз нашима пенєжми, не лем у Новим Садзе, але и у каждой локалней самоуправи. Преквитла войводянск привреда, а гражданє напредовали. Тото цо не було добре то же постояла можлївосц же би ше то знішело.

Не спрєдаїме ше „йогурт”, лем закончуєце ведерене у проекту котре креїроване у Београдзе, а запровадзели го рижни служби. Лига социядемократох Войводини уж 18 роки швицарнїк войводянскей автономии. Векшина Войводянох праве од нас очекую же бизме нашеї Покраїни и шицким ей населеним местом дали статус яки маю региони у мехот Европскей униї. Єст вельо очекуюци околносци, а найчєжше нам будзе зоз свойого бутелара вицагнуц руку тих зоз круга „двойки...”



Радован Радованович

Видзим, чуєм и знам же пришол час най Войводяне знова превежно бригу о своих автодрагах, о своим пенежу. Тота держава пошвидко муши буц децентрализована. Не шме ше наш пенєж врацац зоз Београду без правилох. Держави треба же би ишло тельо кельо ей припада, а зоз остатком пенежу треба же би розполагали тоти цо го створели.

Вше ше указало же лем ЛИГАСШЕ, кед бешеду о розвласцваню „двойки”, так и думаю и же сцу же би и найменше населене место у Сербїї достало свой маєток и свой пенєж. Видзели зме и скорей, а и teraz ше зявюю и векши автономаше од нас – зоз Београду су. Барз добре знаю цо треба поробиц за Войводину и у ней. Робя то лем док не достаню гласи, а вец после того предлужую по старим.

Кажди дзєнь обиходзиме Войводину видзиме ше зоз людзми и можеме повєсц же пришол дзєнь. Пришол час кед Войводяне сцу направиц спорозумєне зоз Лигу социядемократох Войводини же рушели ВЕДНО ЗА ВОЙВОДИНУ. Порихтани зме шицки. Ми полнолїтни, прележали зме дзєцински хороти, а граждане Войводини прешвечени же лем Войводяне можу заступац их интереси. Знаме же вельку одвичательносц береме на себе, але знаме и же маме моци и потримовку. Порихтани зме, та най нам Войводяне укажу свою потримовку, а Лига социядемократох Войводини най реализує свою програму и свою мисию, пре лепши живот шицких гражданох.

НАГОДА ЖЕ БИЗМЕ ГЛАСАЛИ ЗА ВОЙВОДИНУ:

ГАЙЗИБАН ЦО ИДЗЕ ДО ЕВРОПИ СЦИГУЄ 11. МАЯ

Початок систематичного зніщованя Войводнини случел ше зоз „нашим йогуртом”, хтори гвари виц, а и стварносц ругали на нас же би нам указали свою надмоц, а пошвидко после того ушлїдзело одберане судскей, вивершней, законодавней власци и цо найважнїше войволянског пенсжу. Войводина у тим часе була богата зоз бруто-националним доходком хтори виносел 3 100 долари по жительови.

А були зме скоро таки як и Словения. Сербия заоставала за нами, бо мала 2 150 доларами бруто-национални доходок по жительови. Зоз Войводини ше у тим часе не одходзело, напротив ту людзе приходзели робиц и за каждого було работи. Здогадуєм ше часох кед до мойого валалу приходзели наднїчаре зоз Босни и Македонїи ламац кукуруицу. У єдней сезони заробели тельо же могли скоро цали рок нормално жиц. Домашнї, Войволянє их госцели як своїх власних, бо було и материалного и людского. Нажаль, од шицког того нешка остало лем тото людске. Войволянє у рокох после 1988. и далей примали, робели, давали и бали ше од гроженюх же их сушеди буду мушиц пойсц.

Прешли од того 1988. року дваец роки и у Войводини шицко знішене – од привреди, по инфраструктуру, польопривреду, вона вецей не власнїк нічого свойого, не ма свой масток, не одлучує о своім „живоце”. То за ню роби Сербия, але барз неуспїшно. А могла, тота наша Войводина давно буц Европа, а кед би було розума и шицки други хтори були далеко од Европи зоз Войводину могли до ней дойсц зоз войволянску помоцу. Бо, и попри тим же бруто-национални доходок Словенїи по жительови виноши 20 000 долари, а наш 4 000 ми и далей можеме буц локомотива котра поцагне Сербию до Европи. Наздавайме ше же тот гайзибан сцигне после 11. мая и же до нього войдземе перше ми Войволянє, а вец за нами и цала Сербия.

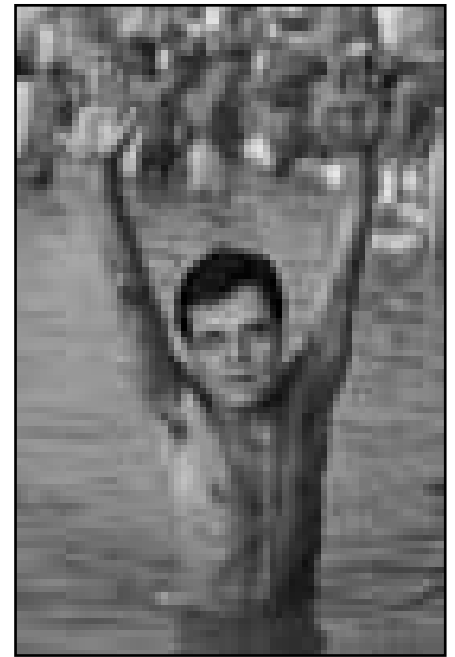
Же ше рахує на Войводину гутори и єдена обична виява случайней преходнїци у Нишу котру интервьюовали новинаре знагоди малих количествох олею у предавальнюх. На питанє новинара цо дума чи у Сербїи наисце нет олею вона одвитовала же „сигурно ест у Войводини”. Не гварела же олею ест у Южней Сербїи, або у даєдней єй другей часци. Значи, ровно ше рахує на Войводину, чий параст роками чува социјални мир. Його продукти пре очуванє мира и зопераня гладу нереално тунї, вон не ма можлївосци вивожиц свойо продукти. Нешка ше охудобнени войволянски параст модлї держави же би му помогла най зашеє жем, а вона у тим чежким часе дзвига цену нафти, штучного гною, нашєня... И пита ше параст чи исте подзвигнуц цену нафти тому котри не може у варошу пешо пойсц на роботу и тому котрому нафти треба же би засадзел кукуруицу, сою, або слунечнїк. Войводина би, як вше толерантна, пребачела плячку, под условийом же би ше єй врацели цо у швидшим часе єй компетентносци, масток и заробени пенсж на єй териториї.

Гражданє 11. мая буду мац нагоду вибрац драгу Войводини и ведно предлужиц драгу хтора претаргнута 1988. року. Лига социјалдемократох Войводини им поможе на теї драги, бо у своїх 18 рокох указала же ма моци поцагнуц Войволянюх до Европи. Ма моци и мудросци бориц ше за каждого гражданина, роботнїка и параста. Та и за каждую положнїцу, гоч то Сербия не розуми. Приповедка о тим же ЛСВ минорна странка и же не преїдзе цензус и же лигашки гласи пойду радикалом давно виприповедани и од нїх ше Войволянє вецей не боя. Вони лем указую же фалшиви борци за Войводину превежню шицко же би застановели войволянске НС Београду. Войводина зна кеди тераба повесц НС – видзели зме то на референдуме за Устав и у велїх других случайох.



Олена Палуґа

ОДХОД ЧЛОВЕКА ЗОЗ ГРИМАСУ



Уостатнїм часе политичаре и странки премиєра цо одходзи Воїслава Коштуници зоз Демократскей странки Сербїи и министра цо одходзи Велимира Илича зоз Новей Сербїи указали же им Сербия лем полигон за витворїванє особних интересох.

Кампаня под назву „Косово Сербия” ма за циль витворїванє цо лепшей позициї пред наиходзацима виберанками на шицких уровнюх власци.

Фалшиви патриотизем и демагоґия у явних наступох Воїслава Коштуници и Велимира Илича. Тот тандем тих дньох путує по Сербїи и поволує на мобилизацию сербство, чи би не ше не победзело идею европскей Сербїи. Премиєр цо одходзи дзелї беджи гражданою Сербїи и прешвечує их же им од того фалатку металу будзе лєтше.

У улици Кнзя Михаїла у Беоґрадзе єден преходнїк у акциї дзелєня беджох ше питал Воїславови Коштуници „Цо наисце думаце поробиц зоз Косовом и Сербїю”. Премиєр цо одходзи не дал одвит, а патраче Судия Б видзели лем квашии ошмих провадзени зоз боляцу ґримасу.

Тота боляца ґримаса представя нешкайшу Сербю. На власци политичаре не



Александар Мартон

порихтани за вельки дїла, а єдина политична активносц им ширене и подгриване идейох котри не маю ніяку реалну основу.

Актуална политика дзепосдних странкох у Сербїї, насампредз, Демократскеї странки Сербїї, радикалох и Новей Сербїї барз опасна за Серию. Зоз таку политику ризикує ше европску драгу Серию и приволує изоляцию жеми, котра би могла буц и горша од теї котра була на сцени двацетих рокох, кед незанятоц була векша од 45 одсто, просекова плаца малого числа занятих була коло 5 немецки марки, а шори за куповане основних жиботних намирніцох були длугоки як шори на бензинских пумпох. Значи километерски.

Имаїнарна и митоманска политика спрам Косова и неодвичательна политика спрам Европскеї унії вельки ризик за Серию, а ствари би ше могли погоршац кед тоти странки надвисша демократичну и европску опцию на виберанкох 11. мая.

Караван премиера цо одходзи у кампанї бул у войводянским валале Яши Томичу и там такволани народняки по хто зна по котри раз указали же им борба за интереси Войводини и єї гражданох не тото цо им представя даяки приоритет.

Окрем камерох, лимузинох и партийних заставох жителе того валала не видзели три роки после вилїву, ніч инше. Ніч не було од обецаних гацох, а Тамши знова грожи, не отравя ше хижи, ані ше не буде привредни обекти. Министриве ше лем шмеяли кед там були, але не мали прецо. Озда знаю, лем вони, чом им було шмишно.

Премиер цо одходзи зна же доходзи. Знаю то и його министриве, державни секретариве, помоцніки и чиновніки. У тим знаю можу направиц чходи, а то им не шмеме дошлебодзиц. Слаби су и остава им лем квашни ошмих на твари.

Ми мушиме остац ВЄДНО и борци ше ЗА ВОЙВОДИНУ.

ЗОЗ ПОСЛАНІЦКОГО УГЛА:

ЖЕЛЄЗНІЦА – ДЗЕ ИДЗЕ НАШ ГАЙЗИБАН

Од 1990. року приходзи до одцудзованя и розцагованя войводянского мастку. Теди железніца зоз трох часцох знова постала цала, та зоз Войводини однєшене 100 км електричнеї мрежи високого напруженя, хтора була порихтана за електрификованє напряма Суботица-Зомбор-Богоєво. Нови новучки шини длужини 30 км тиж нестали, нестали ком-



Деян Чапо

потерски системи зоз Суботици и Нового Саду, а цмота поєдла и даскельо стотки нови локомотиви и вагони. Войводянски драги у барз подлим стану. Иста ситуација и кед слово о железних драгах. О тим шицким ше стара Коштуницова влада и ресорни министр мр Велимир Илич. Пробуюци же би ше виратовало цо виратовац мож, посланїцка група Лиги социјалдемократох Войводини предложела же би ше основало покраїнске явне железніцке подприємство. Иницијатива не прилапена, а то нас прешвечує же маме право. Свидоми зме же пошвидко и даєдна друга политична опция прилапи и присвої тоту идею и же на тим будзе будовац свою популярносц. Лигаше приставаю и на таки розплет лем же би войводянски масток у тим случаю - железніца, достала власніка хтори ше будзе одвичательно старац о железніцких драгах, вагонох, локомотивох

и о безпечносци путнікох. Треба нам дакого хто ше будзе старац о войводянским мастку и хто будзе до нього укладац. По Милошевичов приход на власц стан бул барз добри. Концом осемдзешатих Войводяне мали електролокомотиви хтори ишли 160 км на годину, а вагони 200 км на годину. Кажда векша фабрика мала индустийни коляї

по котрих ше єї прицаговало сировни и одкаль ше одвожело готови продукти.

Стварносц барз цма. Нешка гайзибани иду 45 км на годину. Вещей гайзибани не иду як иду. У јунио прешлого року єдногo дня одказани аж 23 гайзибани од предвидзених 35. Дакеди у Войводини за превоз путнікох хасновани 350 вагони, а тераз их єст 50. Од 235 дизел и електро-локомотивох за цагане ше хаснує лем 30. На релациї Суботица-Београд 1926. року путовало ше три години и 15 минити. Тераз ше тоту драгу прелутує за три години и осем минити. То ганьба... Шицко тото пошлїдок централизованей власци, односно небриги београдскеї политичнеї елити спрам мастку Войводянох. Кед же у тим єст и дапо добре вец то тото же Войводяне поставаю свидоми подредзеного положеня, а вше єст вещей гражданох котри жадаю одлучовац о власним пенєжу.

КИКИНДА: ЖИВЕ ЦЕЛО

Маме нови виберанки на шицких уровнєох, а нове законске ришене за локал не предвидзує пензус за жени. Ту зме дзе зме уж раз були – крочай напредок, два крочаї назадок. Даєдни политични странки (садаїце котри) у Кикинди тото славели и були барз шещлїви. Враца ше, веря тот стари час, кед жени праве достали право гласац. Аж ше и членїци тих странкох радую. Лем же питанє тераз як врациц духа до флаши котри уж кедишик сцекол? Не треба забуц же жени у Кикинди и у Войводини творя 51 одсто виберанкового цела и же странком котри сцу озбилно освоїц и затримац своїо позициї - вони потребни. Женске виберанкове цело числене и не шме ше го унїжовац, воно. живе и гетерогене зоз несочкованима реакциями, симпатиями, антипатиями, тиж так зна часто и абстиновац, а зна и у вельким чишле висц на виберанки на цо ше чудую аналитичаре и члени виберанкових комиссийох. На виберанки найвещей виходза пензионерки, але и други генерациї.

После виберанкох на котри жени вишли у вельким чишле бизме оддихли, бо резултат вше таки яки треба. Насилна опция вше трацела кед на виберанки вишли жени у вельким чишле. Не треба забуц же жени у Кикинди барз незадовольни, не маю роботу, худобни су, преплашени од радикализациї дружтва, винервирани су од гроженя зоз насилством и можлївосцу ескалованя насилства. Ту шанса за странки социјалдемократичнеї опциї же би понукли програму хтора подрозумює нормални живот – дакус мира, сигурносц – за пременку. И уж раз лепши стандард место дальшого препаданя.

Г. Перунович Фият

ГЛАВНИ ОДБОР ЛСВ ПРИНЕСОЛ ОДЛУКУ О ВИХОДУ НА ВИБЕРАНКИ

Главни одбор Лиги социјалдемократох Войводини, 18. марта 2008. року принесола коначну одлуку о коалицијох у рамикох котрих ше будзе наступац на наиходзацих републичних, покрајинских и локалних виберанкох 11. мая 2008. року.

Осем кандидати Лиги социјалдемократох Войводини буду на лістини „За европску Сербию,, у рамикох котрей буду наступац на републичним уровню. После резултатох на покрајинских виберанкох будзе утврђене кельо народни посланіки у Скупштини Републики Сербії будзе мац ЛСВ.

На покрајинским уровню ЛСВ видзе у рамикох коалициї „Ведно за Войводину,, а ношитель лістини председатель ЛСВ Ненад Чанак. Тота лістина збера автохтони войводянски організації, котри ше буду закладац за интереси Покраїни и шицких ей гражданкох и гражданох.

Городски и општински одбори Лиги социјалдемократох Войводини буду формовац коалициї у рамикох котрих виду на локални виберанки зоз странками и організаціями зоз котрима мали успишне сотрудиїцтво, або виду самостойно. Коалициї зоз другима странками буду завишиц од одношенях тих странкох спрам автономії Войводини и идеями за котри ше ЛСВ през длугорочну роботу закладала.

ПОДПИСАНЕ КОАЛИЦИЙНЕ СПОРОЗУМЕНЕ ЧЛЕНОХ КОАЛИЦИЈИ „ВЕДНО ЗА ВОЙВОДИНУ – НЕНАД ЧАНАК,,

Лига социјалдемократох Войводини подписала коалицийне спорозумене зоз членми коалициї „Ведно за Войводину – Ненад Чанак,, за наиходзаци покрајински виберанки. Окром Лиги социјалдемократох Войводини коалицийне спорозумене подписали Демократска Войводина, Демократска заедніца Горватах, Алиянса Румунох Войводини, Социјалдемократична партия Войводини, Конференция синдикатох Войводини, Войводянска алтернатива и Войводянски клуб.

Основни начала коалицийного спорозуменя витворене подполней автономії Войводини зоз законода-



вну, вивершну и судску власцу, жридлово приходи и власни масток.

Шицки членіци коалициї „Ведно за Войводину – Ненад Чанак,, буду ше закладац за лепши живот гражданкох и гражданох Покраїни, як и за исти права шицких без огляду на їх вирску, националну, або ласдну другу припадносц.

КОАЛИЦИЈА „ВЕДНО ЗА ВОЙВОДИНУ – НЕНАД ЧАНАК,, ПРИДАЛА ВИБЕРАНКОВУ ЛІСТИНУ ЗА ВИБЕРАНКИ ДО СКУПШТИНИ ВОЙВОДИНИ

Коалиция ВЕДНО ЗА ВОЙВОДИНУ – НЕНАД ЧАНАК, 23. марта на 02,00 годзин придала виберанкову лістину за Скупштину АП Войводини.

Лістину придал Боян Костреш, заменік председателя Лиги социјалдемократох Войводини хтори преши на лістини тей коалициї, а були зоз нїм активисти странки и коалициї.

Покрајинскей виберанковой комисії придати 7.139 подписи и виберанкова лістина 60 кандидатох за посланікох у Скупштини АП Войводини. На лістини кандидати Лиги социјалдемократох Войводини, Демократскей Войводини, Демократскей заедніци Горватах, Алиянси Румунох Войводини, Социјалдемократичней партиї Войводини, Конференциї синдикатох Войводини, Войводянскей алтернативи и Войводянского клуба.

На лістини заступени шицки национални заедніци Войводини, водзело ше рахунку о регионалней заступеносци и заступеносци младих, а ест и вецей як 30 одсто жени.